

ທະນາຄານ ແຄນນາເດຍລາວ ຈຳກັດ

ໃບສະຫຼຸບຊັບສົມບັດ

ວັນທີ 30/03/2017

ລຳດັບ	ຊັບສິນ	LAKm	US\$
I	ເງິນສົດ ແລະ ເງິນຝາກທະນາຄານແຫ່ງ ສປປ ລາວ	134,788	16,461,596
1	ເງິນສົດ	10,127	1,236,759
2	ທະນາຄານແຫ່ງ ສປປ ລາວ	124,661	15,224,837
II	ເງິນຝາກຢູ່ທະນາຄານ ແລະ ສະຖາບັນການເງິນອື່ນ	42,305	5,166,736
1	ເງິນຝາກກະແສລາຍວັນ	5,855	715,099
2	ເງິນຝາກປະຈຳ	36,450	4,451,637
III	ສິນເຊື້ອສຸດທິ	158,650	19,375,875
IV	ຊັບສົມບັດຄົງທີ່ສຸດທິ	7,507	916,788
1	ຊັບສົມບັດຄົງທີ່ມີຕົວຕົນ	6,007	733,577
2	ຊັບສົມບັດຄົງທີ່ບໍ່ມີຕົວຕົນ	1,500	183,211
V	ຊັບສິນອື່ນໆ	18,283	2,232,909
1	ດອກເບ້ຍຄ້າງຮັບ	15,188	1,854,886
2	ອື່ນໆ	3,095	378,023
	<b>ລວມຊັບສິນທັງໝົດ</b>	<b>361,532</b>	<b>44,153,903</b>

ລຳດັບ	ທຶນສິນ ແລະ ທຶນທັງໝົດ	LAKm	US\$
I	ເງິນຝາກຂອງທະນາຄານ ແລະ ສະຖາບັນການເງິນອື່ນ	43,426	5,303,655
	ເງິນຝາກກະແສລາຍວັນຈາກທະນາຄານອື່ນໆ	43,426	5,303,655
II	ທຶນຕ້ອງສົ່ງໃຫ້ລູກຄ້າ	11,462	1,399,830
1	ເງິນຝາກກະແສລາຍວັນ	360	44,015
2	ເງິນຝາກປະຢັດ	3,608	440,618
3	ເງິນຝາກປະຈຳ	7,494	915,198
III	ທຶນສິນອື່ນໆ	1,115	136,211
	ດອກເບ້ຍຄ້າງຈ່າຍເງິນຝາກ	216	26,413
	ເຈົ້າທຶນອື່ນໆ	498	60,775
	ອາກອນທີ່ຕ້ອງຈ່າຍ	401	49,022
	<b>ລວມທຶນສິນທັງໝົດ</b>	<b>56,003</b>	<b>6,839,696</b>
	<b>ທຶນທັງໝົດ</b>		
1	ທຶນຈົດທະບຽນ	300,000	36,638,984
	ຄັງສຳຮອງຕາມກົດໝາຍ	218	26,588
	ສ່ວນຜິດດຽງຈາກການຕີມູນຄ່າຄົນໃໝ່	159	19,438
2	ເງິນແຮ່ຕາມຂໍ້ກຳນົດ ແລະ ເງິນແຮ່ເພື່ອຄວາມສ່ຽງທັດວນເອົາໃຈໃສ່	796	97,156
3	ກຳໄລ ແລະ ຂາດທຶນຈາກອັດຕາແລກປ່ຽນ	-	-
4	ກຳໄລ ແລະ ຂາດທຶນສະສົມ	2,558	312,394
5	ກຳໄລ ແລະ ຂາດທຶນຈາກງວດກ່ອນ	1,798	219,647
	<b>ລວມທຶນທັງໝົດ</b>	<b>305,529</b>	<b>37,314,207</b>
	<b>ລວມທຶນສິນ ແລະ ທຶນທັງໝົດ</b>	<b>361,532</b>	<b>44,153,903</b>

ຜູ້ອຳນວຍການ

ຫົວໜ້າພະແນກບັນຊີ



*(Signature)*  
NHA THAI  
ອາງ ບິດ

**CANADIA BANK LAO LTD.**  
**BALANCE SHEET**  
As at 30 Mar 2017

Code	ASSETS	LAKm	US\$
<b>I</b>	<b>Cash and balances with BOL</b>	<b>134,788</b>	<b>16,461,596</b>
1	Cash on hand	10,127	1,236,759
2	Balances with the BOL	124,661	15,224,837
<b>II</b>	<b>Amount due from other banks</b>	<b>42,305</b>	<b>5,166,736</b>
1	Demand deposit	5,855	715,099
2	Term deposit	36,450	4,451,637
<b>III</b>	<b>Loans and advances</b>	<b>158,650</b>	<b>19,375,875</b>
<b>IV</b>	<b>Fixed Assets</b>	<b>7,507</b>	<b>916,788</b>
1	Property and equipment	6,007	733,577
2	Intangible assets	1,500	183,211
<b>V</b>	<b>Other assets</b>	<b>18,283</b>	<b>2,232,909</b>
1	Accrued interest receivables	15,188	1,854,886
2	Other assets	3,095	378,023
	<b>TOTAL ASSETS</b>	<b>361,532</b>	<b>44,153,903</b>

Code	LIABILITIES & EQUITY	LAKm	US\$
<b>I</b>	<b>Amount due to other banks</b>	<b>43,426</b>	<b>5,303,655</b>
	Demand deposits from other banks	43,426	5,303,655
<b>II</b>	<b>Amount due to customers</b>	<b>11,462</b>	<b>1,399,830</b>
1	Demand deposits	360	44,015
2	Saving Deposit	3,608	440,618
3	Fixed term deposit	7,494	915,198
<b>III</b>	<b>Other liabilities</b>	<b>1,115</b>	<b>136,211</b>
	Accrued interest	216	26,413
	Other liabilities	498	60,775
	Taxes payable	401	49,022
	<b>TOTAL LIABILITIES</b>	<b>56,003</b>	<b>6,839,696</b>
	<b>EQUITY</b>		
1	Paid-up capital	300,000	36,638,984
2	Regulatory Reserve	218	26,588
3	Foreign Exchange Reserve	159	19,438
4	General Provision for credit activities	796	97,156
5	Translation gain/(loss)	-	-
6	Profit/(loss) during the period	2,558	312,394
7	Retained earnings	1,798	219,647
	<b>TOTAL EQUITY</b>	<b>305,529</b>	<b>37,314,207</b>
	<b>TOTAL LIABILITIES &amp; EQUITY</b>	<b>361,532</b>	<b>44,153,903</b>

CEO



**ANG BUTH**  
ອາງ ບຸດ

CFO

**NHA THAI**

**ທະນາຄານ ແຄນນາເດຍລາວ ຈຳກັດ**

ໃບລາຍງານ ລາຍຮັບ-ລາຍຈ່າຍ

ລາຍງານປິດບັນຊີ ນັບແຕ່ວັນທີ 1 ມັງກອນ ຫາ ວັນທີ 30 ມີນາ 2017

ລຳດັບ	ລາຍການ	LAKm	US\$
<b>A</b>	<b>ລາຍຮັບ ແລະ ລາຍຈ່າຍຈາກການດຳເນີນງານ</b>		
<b>1</b>	<b>ລາຍຮັບດອກເບ້ຍ ແລະ ທີ່ຖືວ່າຄິດອກເບ້ຍ</b>	<b>5,352</b>	<b>653,620</b>
1.1.	ດອກເບ້ຍ ແລະ ທີ່ຖືວ່າຄິດອກເບ້ຍຮັບຈາກການເຄື່ອນໄຫວລະຫວ່າງທະນາຄານ	332	40,519
1.2.	ດອກເບ້ຍ ແລະ ທີ່ຖືວ່າຄິດອກເບ້ຍຮັບຈາກການເຄື່ອນໄຫວກັບລູກຄ້າ	5,020	613,101
<b>2</b>	<b>ລາຍຈ່າຍດອກເບ້ຍ ແລະ ທີ່ຖືວ່າດອກເບ້ຍ</b>	<b>(111)</b>	<b>(13,575)</b>
2.1.	ດອກເບ້ຍ ແລະ ທີ່ຖືວ່າຄິດອກເບ້ຍຈ່າຍໃນການເຄື່ອນໄຫວລະຫວ່າງທະນາຄານ	-	-
2.1.	ດອກເບ້ຍ ແລະ ທີ່ຖືວ່າຄິດອກເບ້ຍຈ່າຍໃນການເຄື່ອນໄຫວກັບລູກຄ້າ	(111)	(13,575)
<b>I</b>	<b>ລາຍຮັບດອກເບ້ຍສຸດທິ ແລະ ທີ່ຖືວ່າເປັນລາຍຮັບ</b>	<b>5,241</b>	<b>640,045</b>
<b>3</b>	<b>ລາຍຮັບຄ່າທຳນຽມແລະການບໍລິການ</b>	<b>846</b>	<b>103,379</b>
<b>4</b>	<b>ລາຍຈ່າຍຄ່າທຳນຽມແລະ ການບໍລິການ</b>	<b>(73)</b>	<b>(8,864)</b>
<b>5</b>	<b>ຂາດຫີນສຸດທິຈາກການຊື້ຂາຍໃນສະກຸນເງິນຕ່າງປະເທດ</b>	<b>(408)</b>	<b>(49,858)</b>
<b>II</b>	<b>ລາຍຮັບສຸດທິຈາກການດຳເນີນງານ</b>	<b>5,606</b>	<b>684,702</b>
<b>B.</b>	<b>ລາຍຮັບ ແລະ ລາຍຈ່າຍອື່ນໆ</b>		
<b>6</b>	<b>ລາຍຮັບອື່ນໆໃນທຸລະກິດ</b>	<b>(2,357)</b>	<b>(287,847)</b>
6.1.	ລາຍຈ່າຍກຽວກັບພະນັກງານ	(1,039)	(126,906)
6.2.	ລາຍຈ່າຍບໍລິຫານອື່ນໆ	(1,318)	(160,941)
<b>7</b>	<b>ລາຍຈ່າຍຄ່າຫຼັຍຫຼັງ ແລະ ຄ່າເສື່ອມ</b>	<b>(626)</b>	<b>(76,474)</b>
<b>8</b>	<b>ລາຍຈ່າຍອື່ນໆໃນທຸລະກິດ</b>	<b>(65)</b>	<b>(7,987)</b>
<b>9</b>	<b>ຫັກເງິນແຮ່ສຸດທິສຳລັບເງິນກູ້ທີ່ບໍ່ເກີດດອກອອກຜົນ</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
9.1	ຫັກເງິນແຮ່ລ່ວງໜ້າສຳລັບເງິນກູ້ທີ່ບໍ່ເກີດດອກອອກຜົນ	-	-
<b>III</b>	<b>ລວມຍອດຂາດຫີນກ່ອນອາກອນ</b>	<b>2,558</b>	<b>312,394</b>
<b>10</b>	<b>ລາຍຈ່າຍອາກອນລາຍຮັບ</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
<b>IV</b>	<b>ຂາດຫີນຫຼັງຫັກອາກອນ</b>	<b>2,558</b>	<b>312,394</b>

ຜູ້ອຳນວຍການ

ຫົວໜ້າພະແນກບັນຊີ



**ANG BUTH**  
ອາງ ບຸທ

**NHA THAI**

**CANADIA BANK LAO LTD.**  
**INCOME STATEMENT**  
For the period ended from Jan - Mar 2017

<b>Code</b>	<b>ITEMS</b>	<b>LAKm</b>	<b>US\$</b>
<b>A</b>	<b>OPERATING INCOME AND EXPENSES</b>		
<b>1</b>	<b>Interest and similar income</b>	<b>5,352</b>	<b>653,620</b>
1.1.	Interest and similar income from interbank	332	40,519
1.2.	Interest and similar income from customers	5,020	613,101
<b>2</b>	<b>Interest and similar expense</b>	<b>(111)</b>	<b>(13,575)</b>
2.1.	Interest and similar expenses for interbank	-	-
2.1.	Interest and similar expenses for customers	(111)	(13,575)
<b>I</b>	<b>NET INTEREST AND SIMILAR INCOME</b>	<b>5,241</b>	<b>640,045</b>
<b>3</b>	<b>Fee and commission income</b>	<b>846</b>	<b>103,379</b>
<b>4</b>	<b>Fee and commission expense</b>	<b>(73)</b>	<b>(8,864)</b>
<b>5</b>	<b>Other operating income/(expense)</b>	<b>(408)</b>	<b>(49,858)</b>
<b>II</b>	<b>NET OPERATING INCOME</b>	<b>5,606</b>	<b>684,702</b>
<b>B.</b>	<b>OTHER INCOME AND EXPENSES</b>		
<b>6</b>	<b>Administrative expenses</b>	<b>(2,357)</b>	<b>(287,847)</b>
6.1.	Payroll & other staff costs	(1,039)	(126,906)
6.2	Other administrative expenses	(1,318)	(160,941)
<b>7</b>	<b>Depreciation and amortisation expenses</b>	<b>(626)</b>	<b>(76,474)</b>
<b>8</b>	<b>Other operating expenses</b>	<b>(65)</b>	<b>(7,987)</b>
<b>9</b>	<b>Net provision for NPL</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
9.1	Provision for losses on loans and advances	-	-
<b>III</b>	<b>TOTAL LOSS BEFORE TAX</b>	<b>2,558</b>	<b>312,394</b>
<b>10</b>	<b>Income tax expense</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
<b>IV</b>	<b>PROFIT/(LOSS) AFTER TAX</b>	<b>2,558</b>	<b>312,394</b>

CEO



**ANG BUTH**  
**ອາງ ບຸທ**

CFO

**NHA THAI**